# EL RESTAURADOR

DIARIO DE PROPAGANDA CATÓLICO-SOCIAL Y DE AVISOS

AÑO I | Precio de suscripción: Una peseta al mes en toda España. Número suelto 5 céntimos. | CON CENSURA ECLESIÁSTICA — Tortosa--Lunes 28 de Septiembre de 1908 | Redacción y Administración, Cambios, 3 | NUM. 68

## Santoral y Cultos

SANTOS DE MAÑANA

La Dedicación de San Miguel Arcángel.

La misa y oficio divino son de San Miguel, rito doble y color blanco.

CATEDRAL.—Misa conventual á las 9 y 1/2. Por la tarde á las 6 y 1/2 Santo Rosario.

PURISIMA.—Misa solemne á las 8.

REPARACIÓN.—Por la mañana á las 6 exposición y misa rezada, á las 7 y 1/2 misa, y reserva. Por la tarde á las 4 y 1/2, exposición, á las 5 y 1/2 meditación, á las 6 rosario y á las 6 y 1/2 reserva

## LA ASAMBLEA DE LA BUENA PRENSA

### CONCLUSIONES APROBADAS

SECCION PRIMERA

DE PROPAGANDA

**Conclusiones.**—Tema 1.º—*Las Asociaciones de eclesiásticos y la Propaganda de la Buena Prensa.*

Conclusión única. — La Asamblea acuerda pedir á los Reverendísimos Prelados que, si lo estimasen conveniente, se dignen organizar las Asociaciones de eclesiásticos encargados especialmente de propagar los periódicos, hojas y demás publicaciones católicas.

Tema 2.º—*Los Seminaristas y la propaganda de la Buena Prensa.*

Conclusión 1.ª—La Asamblea vé con gran complacencia la obra de propaganda católica que realizan bajo la inspección de los respectivos Prelados los seminaristas, y desea que los católicos ayuden con sus limosnas para el fomento y propagación de la misma.

Conclusión 2.ª—El trabajo de propaganda de los seminaristas deberá hacerse en las vacaciones, sin dedicar dentro del curso otro tiempo que los ratos libres que permitan los superiores.

Conclusión 3.ª—La organización debe ser diocesana, teniendo cada centro vida independiente, aunque unidos todos para mutuo ejemplo y aprovechamiento.

Conclusión 4.ª—El Director de cada centro será siempre uno de los superiores del Seminario ú otro señor sacerdote que el Prelado designe; y nada se hará sin consejo y aprobación de los superiores jerárquicos, en especial del Rvdo. Prelado diocesano.

Tema 3.º—*Las Congregaciones Marianas y la propaganda de la Buena Prensa.*

Conclusión única.—La Asamblea verá con gusto que las Congregaciones Marianas, como órganos de acción social católica, propaguen la Buena Prensa, contando dentro de ellas con una sección denominada «Propaganda».

Con esta ocasión recomienda lo mismo á todas las demás Congregaciones religiosas, en las cuales se ruega que también se establezca dicha sección.

Tema 4.º—*Las damas y la propaganda de la Buena Prensa.*

Conclusión 1.ª—Es muy conveniente que á semejanza de las que ya existen, se multipliquen las Asociaciones de «Damas de la Buena Prensa», con reglamentos oportunos, para fomentar la prensa católica y extirpar la mala.

Conclusión 2.ª—Para mayor unidad en lo sucesivo conservará el honroso título de «Nacional» únicamente aquella que fundó y á la que se lo concedió la primera asamblea de Sevilla, y las demás se considerarán como diocesanas ó regionales, pudiendo llevar el título que les plazca.

Conclusión 3.ª—A pesar de todo esto, ellas tendrán perfecta autonomía y vida propia, sin limitación de su campo de acción, contando siempre con la aprobación de sus Prelados para que no estorben unas á otras.

Conclusión 4.ª—Reconocerán, sin embargo, en la Nacional la preeminencia de honor y le concederán para todo lo que sea de acción común la iniciativa de consejo, de aviso, de convocatoria y se recomienda que todas las demás asociaciones envíen á la Junta Central de la Nación todos los años un estado ó memoria de sus trabajos, para que publicados éstos en el estado anual de la Asociación Nacional sean conocidos por todos los centros.

Tema 5.º—*Las Ligas de Oraciones.*

Conclusión única —La «Liga de Oracionns» es el auxiliar más valioso de la Buena Prensa. La Asamblea aprueba esta obra que la Asociación Nacional ha fundado y propagado, y desea que todos los Seminarios y asociaciones de la Buena Prensa coadyuven á su extensión por todos los pueblos de España, pues nada más fácil ni de más seguro éxito.

Tema 6.ª—*Las Ligas Eucarísticas.*

Conclusión única.—Como elemento eficacísimo de la acción católica de propaganda de la Buena Prensa, recomiéndase á los seglares la Comunión frecuente ó diaria y á los sacerdotes su ingreso en la «Liga Sacerdotal Eucarística» y que ofrezcan también frecuentes Comuniones por el triunfo de la Buena Prensa.

Tema 7.º—*Las Asamblea de la Buena Prensa (nacionales, regionales diocesanas y de arciprestazgos).*

Conclusión 1.ª—Las Asambleas de la Buena Prensa podrían distinguirse en «Generales» y «Profesionales». A las Generales podrán pertenecer todos los católicos; á las profesionales todos los que se dedican á la profesión de escritores.

Couclusión 2.ª—Las generales convendría que se reuniesen cada tres años.

Conclusión 3.ª—Las profesionales se podrían reunir cada año hacia el fin de verano.

Conclusión 4.ª—En estas reuniones profesionales de los escritores católicos, convendría mucho dedicar algunos días á templar sus espíritus cristianos en los Ejercicios Espirituales, y á conocerse y conferenciar entre sí amigablemente acerca de lo que importe á su profesión, con el conveniente esparcimiento del ánimo.

Conclusión 5.ª—En estas reuniones podrían ir notando y preparando lo que tral tenga presente en la Asamblea general próxima.

Conclusión 6.ª—Al cabo de estos días podrían celebrar una fiesta religiosa, pública y solemne, que se llamaría «La fiesta de la Buena Prensa»,

Conclusión 7.ª—Muy conveniente sería que para la suficiente dilucidación de las materias se limitase en las Asambleas Generales el número de temas á doce, cuatro para cada Sección.

Lema 10.—*Presentación de otras obras y procedimientos de propaganda por medio de la imprenta que se hayan empleado con éxito en España y fuera de España.*

Conclusión única.—La Asamblea vería con gusto que los Centros de la Buena Prensa y los católicos en general, enviasen á la Junta Central de la Asociación los distintos medios de propaganda que se hayan empleado con éxito en España y fuera de España para que aquélla los de á conocer.

Tema 11.—*¿Es adaptable á España la obra extrajera de los boletines parroquiles?*

Conclusión única.-La Asamblea acuerda la conveniencia de fundar hojas parroquiales en todas las Diócesis en hojitas modestas, sufragando los gastos que ocasionase su tirada una junta de personas piadosas.

Tema 12.º—*Medios de fomentar las publicaciones profesionales católicas.*

Conclusión única.—La Asamblea recomienda con vivo interés la fundación de revistas de las diversas profesiones y el fomento de las que ya existen verdaderamente católicas.

Tema 13.º—*Presentación de nuevas formas de publicaciones católicas.*

Conclusión 1.ª—Sería muy conveniente que en Madrid y en otros puntos se fundasen periódicos para obreros llamados «Diarios del obrero» ó con otro nombre parecido; ó cuando menos que los periódicos que ya existen procurasen acomodarse en todas sus condiciones, precios, informaciones etc., á las necesidades y circunstancias de los obreros, entre los cuales la mala prensa causa mayores estragos

SECCIÓN SEGUNDA

Tema 1.º 1.ª La Asamblea de Zaragoza acepta y ratifica una vez más las conclusiones de la Asamblea de Sevilla, acerca de los deberes de los católicos sobre la mala prensa.

2.ª Se establecerán ligas de católicos que se comprometerán á no comprar en los establecimientos, ni adquirir géneros ó productos que se anuncien en la mala prensa.

3.ª La Asociación Nacional de la Buena Prensa establecerá y fomentará estas ligas, como una de las obras que promueve. A este efecto redactará un reglamento, que podrán aceptar las demás asociaciones de índole análoga.

4.ª Los escritores católicos dedicarán la atención que merece el teatro, para restituirlo á su misión moralizadora.

5.ª Asimismo deberán hacerlo respecto de la novela.

6.ª Muy de desear sería que los católicos no pertenecieran á sociedades ó centros de recreo en que se reciban malas lecturas.

7.ª Se establecerán Juntas de Letrados y Procuradores católicos, que perseguirán ante los tribunales á los que por medio de la prensa injurien ó calumnien la Religión, sus ministros, etc.

Al efecto el Fiscal Eclesiástico, recabada la aquiescencia del sacerdote injuriado ó de la entidad ofendida, lo comunicará al Centro Diocesano para que éste designe al letrado encargado de sostener la acción penal.

Respecto á los caracteres que deben distinguir á los periódicos católicos, la Asamblea se concreta á recordar y ratificar lo acordado y aprobado en la de Buena Prensa de Sevilla, especialmente en lo que se refiere á la censura eclesiástica.

*(Se concluirá).*

## DE ESTO, DE LO OTRO Y DE LO DE MÁS ALLÁ

### Helados y castañas

En los cafés, mozos de delantal blanco, sirven helados de colores vivos á señoritas vestidas de colores claros. Allí se ven, agrupados alrededor de una mesa, á los individuos de una familia, ó á un grupo de amigos, chupando la pajilla que hace subir hasta la boca la democrática horchata, ó manejando las cucharillas que sirven para la consumación del *burgués* mantecado ó del aristocrático *biscuit glacé*.

Porque en esto de los helados, hay categorías. Desde la vulgar agua de cebada hasta los que tienen nombres raros, tomados de no sé qué lenguas, ha de subirse toda la escala social.

En los helados se vé representada la lucha de clases; los helados son el símbolo de una desigualdad irritante.

El *marron glacé* mira con desdén á la horchata de chufas, como la mano fina y enguantada tiene á menos la mano callosa, ennoblecida por el trabajo.

En las postrimerías del verano, el helado se defiende con tesón. Ya los árboles empiezan á desprenderse de sus hojas, ráfagas de cierzo azotan el rostro, y el helado todavía resiste; la garapiñera no quiere bajar de su pedestal.

Y una noche aparece en la esquina de una calle la primera tostadora de castañas. Y se entabla la perpetua lucha entre el bien y el mal.

¡La garapiñera y la tostadora! Son la representación de dos elementos. Son dos banderas, bajo las cuales se agrupan dos ejércitos de gustos y costumbres completamente distintos.

Cuando con los últimos helados coinciden las primeras castañas, se reproducen las escenas de confusión de los últimos ecos del Carnaval con las primeras austeridades de la Cuaresma.

El helado en otoño es una máscara en la madrugada del miércoles de Ceniza.

El helado es alegre; la castaña grave.

El primero indica expansión; la segunda recogimiento; el primero, lucha; la segunda, tranquilidad.

El helado es pagano; la castaña, cristiana.

El primero es el símbolo de la vida moderna, con sus exigencias vivas y sus impresiones violentas; la segunda representa la existencia antigua con su tranquilidad y placidez.

Los helados suelen tomarse en los cafés; las castañas suelen comerse en casa. Los primeros son la calle; las segundas el hogar.

Mientras se coman castañas, habrá familia.

Por esto, veo con simpatía aparecer las humildes castañeras.

Para mí representan la sociedad vieja con sus tradiciones, sus energías y sus virtudes, y observo con placer la derrota de los helados, que son lo moderno, lo superficial, lo exótico, lo falso.

Y quisiera exclamar, atendiendo á lo que se me figura que representan ambas cosas:

*¡Los helados han muerto! ¡Vivan las castañas!*

CONSTANTE.

## El Beato José Oriol

El sabado se celebró en la parroquia del Pino de Barcelona, el reconocimiento canónico de autenticidad de los restos del Beato José Oriol.

A las nueve llegó al templo el Cardenal Casañas, siendo recibido á los acordes del órgano.

Fué Su Eminencia á rezar brevemente en la capilla de San Miguel y desde allí se dirigió inmediatamente á la capilla de la Sangre, situada en el altar del Santísimo Sacramento, donde se dió comienzo al acto.

Al pie del altar habíase dispuesto una mesa presidencial, en cuyo centro tomó asiento su Eminencia el Cardenal Casañas, teniendo á su derecha al Rdo. don Benjamín Miñana, Rector del Colegio Español de Roma y al Rdo. cura párroco de la iglesia del Pino.

A su izquierda se sentaron: el Muy Alvaro María de Camín

Actuaron de secretarios el M. Ilustre Canónigo Arcipreste doctor Salvia y el Rdo. Dr. de Ros.

Además, asistieron á la ceremonia los curas párrocos de las iglesias de los Santos Justos y Pastor, Santa María del Mar y San Pedro de las Puellas y otros individuos que llenaban casi por completo la capilla.

Leido por el M. Iltre. Canónigo doctor Salvia el ceremonial del acto que iba á celebrarse, se procedió por el doctor de Ros, que actuaba de notario, á la lectura de los decretos pontificios autorizando su celebración.

El Eminentísimo Cardenal Obispo de la diócesis procedió inmediatamente á tomar juramento á los médicos doctores don Jorge Anguera y don Jorge M.ª Anguera.

A continuación juraron los oficiales carpintero y cerrajero que habían de intervenir en la apertura de la urna, el Rdo. señor cura párroco del Pino y el administrador del Beato Oriol, reverendo doctor Vergés.

Fueron proclamados testigos del acto por Su Emenencia el Rdo. P. Recoder y don Alvaro M.ª de Camín.

Procedióse luego al interrogatorio del Rdo. señor cura párroco del Pino, el cual declaró que, según sus noticias, se habían colocado las reliquias del Santo Oriol en el altar que actualmente ocupan en 6 de Julio de 1807.

Dijo también que, según sus noticias, fueron extraídas de allí en 1868, bajo la dirección del Ilmo. señor obispo Palau, y devueltas en breve á su sitio.

De nuevo en 1872 fueron extraídas para evitar que fuesen objeto de una profanación, y llevadas al domicilio de don Joaquín Almeda, el cual, para mejor custodiarlas, hizo tapiar la puerta de la habitación en que se hallaban.

Otra vez, en 1900, fueron extraídas y colocadas en el archivo de la Comunidad con motivo de la reconstrucción del altar en que se hallaban y al que fueron devueltas en 1903, cuando éste estuvo de nuevo construido.

En el mismo sentido declararon el Rdo. Dr. Vergés y don Alvaro M.ª de Camín. Prestaron juramento los testigos Rdo. Recoder y Camín y se cerraron inmediatamente todas las puertas de la iglesia para proceder á la traslación profesional de la urna que contiene los restos del Santo, desde la capilla del Santo Cristo á la de la Sangre.

## EL VIVIR A COSTA DEL ESTADO

Leemos en un periódico chileno:

«A una señora que visitaba el poco surtido Jardín Zoológico de Santiago, se le ocurrió entretenerse con uno de los avestruces, para lo cual sacó un pañuelo en que llevaba atados no menos de 100 pesos papel, de 9 peniques.

En un momento de descuido, el ave del desierto, de un solo picotazo, arrebató el pañuelo, y antes que lo dicho se lo engulló.

Desesperada la señora, no hallaba á quién clamar. Alguien le dijo que dando una buena dosis de aguardiente alemán al ave podía al cabo de dos horas devolverle el dinero en sencillo, pero ni esperanzas; el vigoroso estómago del ave lo digerió como si hubiera sido una ostra.

Dando el cuidador del jardín explicaciones sobre los instintos del bicho, dijo:

«Este pájaro, recién que lo trajeron, no era capaz de tragar un grano de *mey*; pero apenas pasó á ser propiedad del Estado y á vivir á costillas del Fisco, puede tragar y digerir una carreta.»

¡Cuidado, pues, con los avestruces del Estado!

## De todas partes

### El futuro sombrero

Las señoras tienen ya actualmente el mal gusto, impuesto por la tiranía de la paración de los que han de usarse en el próximo invierno.

Una actriz inglesa, Miss María George, se ha presentado en público con un sombrero que ha *hecho furor*. Mide el tal sombrerito cerca de dos metros de circunferencia, y además de tules y cintas, lleva como penacho varias *inmensas* plumas de avestruz. Esta clase de sombreros son los que, según hemos dicho, privarán en el invierno que se aproxima.

¡Tanto sombrero para tan poca cabeza!

### Una «abogada» elocuente

La señorita Elena Miropolsky, *abogada* parisién, informó por primera vez la semana pasada, ante el Tribunal del Sena. Defendía á una mujer acusada de haber dado muerte á un hijo suyo de corta edad. El jurado se ha dejado convencer por la elocuencia, y quizás también por la elegante figura de la defensora, y ha absuelto á la acusada.

De seguro que van á ponerse en moda en París las señoras abogadas.

### Una frase de Wilbur Wright

Este famoso aviador, que el jueves de la semana pasada voló con su aeroplona durante 54 minutos, 3 segundos y un quinto de segundo, contra un viento fuerte, ha sido obsequiado por sus admiradores con un banquete.

Como se le preguntara si hablaría en él, contestó: Las únicas aves que hablan son las cotorras y éstas no son aves de *gran vuelo*.

Y no habló.

GLOBE TROTTER.

## DESDE ZARAGOZA

Viernes 25.

Terminó ayer con el discurso de acción de gracias, la segunda Asamblea de la Buena Prensa, y su Junta organizadora ha querido, antes que los periodistas católicos regresáramos á nuestras casas, obsequiarnos con un banquete de despedida. Este ha tenido lugar en la deliciosa *Quinta Julieta*, hermosa torre que oculta en delicioso parque sembrado de lagos, cascadas, kioscos, miradores, jardines, surtidores y puentes colgantes, se levanta por la parte de Torrero á kilómetro y medio de la capital.

El viaje lo hicimos por el canal imperial en una hermosa góndola veneciana.

Después de visitar todo el parque y conversar cariñosamente cambiando impresiones sobre nuestra pasada labor y nuestros futuros propósitos, formando animados grupos, pasamos al salón comedor, elegante y espaciosa pieza, en cuyo testero principal adornado con guirnaldas de flores, mirto, laurel y palmas, se ostentaban una escultura de la Virgen del Pilar y un cuadro del Apóstol Santiago Patrono de España. Los asientos de la presidencia fueron ocupados por el deán Sr. Jardiel, D. Benigno Bolaños director de *El Correo Español*, Sr. Magistral de Sevilla, Sr. Arcipreste de Huelva y el canónigo Sr. Guallar. Los demás periodistas, en número de cerca de 200, ocupaban tres grandes mesas colocadas paralelamente á lo largo del salón. La comida fué abundante y clásicamente aragonesa, según rezaba una elegante y artística cartulina con la siguiente minuta:

*Entremeses varios.*
*Huevos á la Española.*
*Cordero con alcachofas*
*Anguila á la pastora*
*Pollos con pimiento y tomate*
*Fiambres variados*
*Mantecado, quesos, pastas, dulces y frutas.*
*Vinos de Aragón, café, anisados de Escatrón y Diaz de Cariñena.*

Durante la comida reinó la más expansiva afectuosidad y se hizo un verdadero derroche de chistes, donaires y agudezas. Por indicación de la presidencia, no hubo brindis é hicieron uso de la palabra al descorcharse el champagne, para saludarnos en nombre de la Prensa católica extranjera á la que representaban, un periodista portugués y otro italiano. El señor Benevenuto de Sousa, director de *O Petardo*, habló en portugués, y lo hizo con tal ardimiento y con acentos de tan amarga tristeza al recordar á su desgraciada patria, víctima corrompida por la acción de la mala prensa puesta al servicio de las sectas, que nos conmovió profundamente. En nombre de los periodistas españoles, le contestó el insigne Bolaños. Este, después de devolver un cortés saludo al enviado de Portugal, en párrafos brillantes recordó algunos hechos de la gloriosa pasada historia de esa desgraciada nación hermana, nues- [illegible] las mismas montañas. Terminó diciendo que si no queremos que España venga á caer en el abismo en que la nación portuguesa se encuentra sumida, es preciso que luchemos denodadamente en defensa de los ideales tradicionalistas que, según frase autorizada de un Cardenal portugués, son los más nobles, los más gloriosos y los de mayor eficacia. Una salva de aplausos coronó las palabras del ilustre director de *El Correo Español*.

Luego habló en castellano el director del *Boletin Salesiano* de Turin, quien mostrándose encantado de España, dijo que habia rogado á sus Superiores y conseguido, que en adelante aquella publicación se editara en Barcelona, tierra clásica de la actividad y de la hidalguía.

Durante la comida una rondalla tocó la jota y un *baturrico* cantó con suma gracia varias coplas que fueron muy aplaudidas. La última fué ésta:

¿Para qué quieren poner
El telégrafo sin hilos
Si los buenos periodistas
Se entienden con el cariño?

Cerca de las tres terminó la comida y luego bajamos al graderío de una bonita plaza de toros que hay en medio de un bosque, y el ex-director del antiguo semanario de Valencia *La Lucha*, reverendo Valenzuela, sacó dos grupos para un cliché de la revista *El Pilar*.

Después de las cuatro, regresamos á Zaragoza satisfechísimos de la bondad y atenciones tenidas para con nosotros en la *Quinta Julieta* y conservando una impresión tan grata que difícilmente podremos olvidar los que á tan fraternal banquete asistimos.

CONSTANTINO.

# Excitación al Clero

El señor Lacierva ha dirigido el siguiente telegrama:

«El ministro de la Gobernación á los señores arzobispos y obispos:

En la organización de la campaña higiénica y sanitaria que en toda ocasión es oportuna en España, pero que ahora demanda con imperio el cuidado de la salud pública, amenazada por la aparición del cólera en Europa, es lo más esencial inculcar en el ánimo de las gentes las ventajas de cumplir las reglas higiénicas, que preserven de las enfermedades y disminuyan la mortalidad.

Elemento principal de esa propaganda puede ser el clero, que en su fe y abnegación hallará perseverancia suficiente para vencer tradicionales resistencias y por ello me permito rogarle recomiende al de su diócesis preste este caritativo servicio á nuestra nación, que el gobierno agradecerá mucho».

Todos los prelados han ofrecido su concurso.

# Información

## EXTRANJERA

**Alemania**

Los telegramas que se reciben de Berlin comunican algunos detalles de la catástrofe ocurrida en el ferrocarril metropolitano.

El número de muertos es de 20 y no 17 como se dijo en un principio.

La mayoría de los cadáveres no han sido aun identificados.

Hay además 20 heridos graves, la mayor parte de ellos sin esperanzas de vida.

La catástrofe ocurrió cerca de la estación de Potsdam, punto muy peligroso porque convergen allí las líneas del Este, del Oeste y del Centro, formando un triángulo.

El primer vagón del tren que iba de Potsdam á Berlín, cayó desde una altura de seis metros por haberse roto á consecuencia del choque el parapeto de hierro que había.

Un vagón de la compañía de aparatos frigoríficos quedó destrozado en medio de los escombros, helando el hielo á los viajeros.

El techo del vagón quedó como suspendido en el aire.

Ocho secciones de bomberos se dedican á transportar los cadáveres, que están completamente ennegrecidos por haber sido abrasados por la corriente eléctrica.

El Kaiser ha ordenado al gobernador militar de Berlín, general von Boelín, que redacte una Memoria detallada sobre la catástrofe.

Además el Emperador ha encargado que se dediquen á los heridos los ma- [illegible]

Ha sido detenido el maquinista Ischnesber, que dirigía el tren causante de la desgracia.

## GENERAL

**Las sardanas en Tarragona**

El ministro de la Gobernación ha aprobado la conducta del Gobernador civil de Tarragona prohibiendo que se bailaran sardanas frente al casino lerrouxista de aquella capital, pues dice que los bailadores cantaban coplas alusivas á los socios de dicho casino, lo cual dió lugar á desórdenes.

Ha manifestado el señor La Cierva que el citado gobernador no se propone sin embargo prohibir que se bailen sardanas en Tarragona.

Los señores Marial y Salvatella han visitado al ministro de la Gobernación, interesando que sea levantada la suspensión del citado baile en dicha capital.

El señor La Cierva ha prometido telegrafiar al gobernador civil de Tarragona para que señale varios puntos fijos de aquella población en los que se puedan bailar sardanas sin dar lugar á alteraciones del orden público.

**Los Reyes en el extranjero**

Se han recibido despachos de París diciendo que anteanoche, á las diez, llegaron los reyes de España, acompañados del ministro de Estado y de los personajes palatinos que forman su séquito.

En la estación fueron saludados por el ministro de Negocios Extranjeros, M. Pichón, y su señora; por un coronel ayudante del presidente de la República, en representación de éste; el embajador de España, marqués del Muni, con su señora; el alto personal de la embajada, una representación de la colonia española, y en particular de la barcelonesa, y el vicepresidente del Congreso.

**Funerales por Sarasate**

Telegrafían de Pamplona que á las once comenzaron ayer en la Catedral los funerales en sufragio del alma de Sarasate. El acto terminó á las dos menos cuarto de la tarde, habiendo revestido una solemnidad extraordinaria.

En el crucero del templo estaba el soberbio catafalco que sirvió para los funerales del Papa León XIII.

En el duelo, que presidía el marqués del Vadillo, figuraban el Ayuntamiento, la familia del finado, los gobernadores civil y militar, los presidentes de la Diputación y de la Audiencia, representantes de todas las entidades oficiales y populares é inmenso gentío.

La capilla de música de la Catedral, le Orfeón Pamplonés y la Sociedad de conciertos de Santa Cecilia, interpretaron el Oficio de difuntos del maestro Eslava y el Responso de Perosi.

Muchos balcones de la población ostentaban colgaduras negras.

**La jira republicana**

La jira republicana que se celebró ayer tarde desde Madrid á la Florida, como uno de los actos para conmemorar el aniversario de la revolución de Septiembre de 1868, estuvo muy concurrida.

Reinó gran animación, y en la Florida la mayoría de los concurrentes merendaron formando grupos.

**De Las Palmas**

La prensa continúa ocupándose del acuerdo unánime del cabildo catedral de solicitar del gobierno que se nombre obispo de Canarias, al dean de la misma don Blas Fernández, que cuenta allí con grandes simpatías.

Se siguen celebrando solemnes funerales por el alma del padre Cueto, anterior obispo de Canarias, el cual ha dejado imborrable memoria.

Se sabe que al morir solo dejó cuatro pesetas y muchas deudas, contraídas todas ellas por su espíritu caritativo.

En Canarias se agita la idea, que se ha iniciado ya con una suscripción, de levantar una estatua á tan ilustre Prelado.

**Terremoto**

Telegrafían de Abarán (Murcia) que la noche pasada se sintió en aquella localidad un temblor de tierra violento.

El vecindario, presa de un alarma indescriptible, abandonó las casas y recorría las calles despavorido. Luego, creyendo que serían terribles los efectos del fenómeno, comenzaron á sacar los enseres de sus casas.

La confusión era espantosa.

Los que se vieron sorprendidos por la trepidación en el campo, entregados á las faenas agrícolas, experimentaron mayor angustia, pues por una parte el instinto de conservación les hizo em- [illegible] de un refugio y por otra parte estaban temerosos de que sus familias hubiesen sido víctimas de la destrucción del pueblo.

Pasados los primeros momentos de estupor, el vecindario, con las autoridades á la cabeza, recorrió las calles, revistando las casas y convenciéndose de que ninguna desgracia personal había ocurrido.

El terremoto causó daños materiales, pues algunas casas de las más modestas y menos resistentes se resquebrajaron, por lo que fué preciso apuntalar varias y desalojar algunas pocas por miedo á hundimientos.

Los vecinos de Abarán aún no se han serenado del todo después del susto que pasaron y ante el temor de que se repita el terremoto.

## DIOCESANA

**Villarreal**

Hoy ha sido devuelta á su ermitorio la venerada Imagen de la Virgen de Gracia. La despedida que le ha hecho el pueblo ha sido entusiasta tierna y conmovedora.

—El miércoles comenzarán en esta Arciprestal las solemnes *Cuarenta Horas* preparatorias de la gran fiesta que las hijas de Nuestra Señora del Rosario dedicarán á su Madre el próximo domingo. El día de la fiesta predicará un notable orador valenciano y los dias precedentes sacerdotes de esta ciudad.

—Hoy ha toreado en la plaza de toros de Castellón el novel torero de ésta Ernesto Vernia. Dicen que su labor ha sido acabada; en dos estocadas ha rematado dos bravos toros de la ganadería de Flores.

—Han regresado de Zaragoza los socios de ésta que acudieron á la Asamblea de la Buena Prensa. Han venidos entusiasmados y dispuestos á trabajar en pro de la prensa no afiliada á ningún partido liberal, lleve el apellido antes ó después.

—Se encuentran aquí, después de haber regresado de Benicasim, las respetables familias de D. José Vicente Monfort y de D.ª Sara Benedito de Iranzo.

**Godall**

El movimiento comercial en esta plaza ha sido extraordinario durante el corriente mes. En los aceites la casa Redó de Vinaroz está haciendo fuertes operaciones, pagando el cántaro del país á 20 pesetas.

El vino continúa estacionado y apenas se hacen transacciones á pesar de pagarse á 3 y 1/2 y 4 reales el cántaro de 8 litros.

—Los higos que prometían una buena y abundante cosecha han sufrido depreciación á causa del tiempo húmedo y de las lluvias.

—La vendimia está tocando á su fin y los resultados de ella son mejores de lo que en principio se creía.

Son muchos los propietarios que no saben donde colocar el vino por tener existencias del año anterior.

—Las escuelas públicas continúan cerradas, por haberse presentado antes de abrirse el curso algunos casos de escarlatina.

**BOLETÍN BURSÁTIL** Cambios facilitados por el Corredor Real de Comercio de esta plaza **D. Ignacio de Ramón.** Despacho: calle de San Ildefonso, piso 1.º, (frente al Banco de España.) Casa: Monc[ad]a, 27.

*Últimos cambios del 26 de Septiembre de 1908.*

**Interior 4 por 100**

| | |
|---|---|
| Fin de mes. | 84'675 á 84'70 |
| Fin próximo. | |
| Contado serie A. | 87'00 á 86'90 |
| » » B. | 86'90 |
| » » C. | 86'75 |
| » » D. | |
| » » E. | |
| » » F. | |
| » » G. | |
| » » H. | 86'50 |

**Amortizable 5 por 100**

| | |
|---|---|
| Fin de mes. | |
| Fin próximo. | |
| Contado en diferentes series. | 101'60 á 101'30 |

**Acciones al contado**

| | |
|---|---|
| Banco de Barcelona | 86'00 |
| Banco de España, (anterior). | 458'00 |
| Compañía Trasatlántica. | 40'00 |
| Compañía Real Canalización Ebro. | |
| Contado (anterior). | 35'00 |
| Fin de mes. | 37'50 |
| Cambios francos. | 11'65 |
| Libras esterlinas. | 28'04 |
| Marcos. | |

**Administración de Consumos de Tortosa**

Estado demostrativo de la recaudación obtenida en los fielatos y Matadero de esta ciudad durante los días 26 y 27 de Septiembre de 1908.

**Fielatos**

| | Ptas. | Cts. |
|---|---|---|
| Cuatro Caminos. | 463 | 65 |
| Temple. | 354 | 88 |
| Remolinos. | 68 | 08 |
| Ebro. | 131 | 45 |
| Matadero. | 657 | 35 |
| TOTAL. | 1679 | 97 |

**Recaudación de Arbitrios Municipales**

Recaudación obtenida durante el dia de ayer.
Por conceptos varios, Ptas. 253'98

**REGISTRO CIVIL**

DIA 25

*Nacimientos.*—José M.ª Tarragó Llaó.—José Blanch Estrada.—Francisco Ferré Viña.—Rosa Sol Martinez.—María Mercedes Casanova Berengué.—Daniel José Agramunt Generoso.—Josefa Ramona Lluch Avellá.

*Defunciones.*—Ninguno.

*Matrimonios.*—Juan Antonio Delsors Piñol, con María de la Cinta Mangrané Escardó.

# CRÓNICA

**Varias**

Con regular concurrencia, se celebró anoche en el *Teatro del Balneario* el anunciado mitin republicano-solidario, que tuvo más de lo primero que de lo segundo.

No vinieron algunos de los oradores que habían de tomar parte en él, y hablaron solamente tres señores, uno de ellos D. Odón de Buen, quien, entre otras cosas republicanas, tuvo algunas frases de dudoso gusto aludiendo á los católicos, que hubiera podido muy bien ahorrarse.

El acto transcurrió con mucho orden.

El sábado por la noche dió en la Cámara de Comercio, el señor Percy R. Chown, la conferencia que anunciamos en nuestro número anterior.

Ante una distinguida concurrencia, expuso dicho señor las ventajas del método Berlitz para la enseñanza de los idiomas extranjeros, y las expuso prácticamente, como si estuviese dando una lección á sus alumnos.

El público se convenció de las ventajas que reporta este método, rápido y fácil, que en cuantas partes se enseña ha dado los mejores resultados.

El Ebro ha vuelto á descender, manteniéndose, sin embargo, á un regular nivel con relación á los dias anteriores.

**Fonda de San Jaime** para familias católicas.—*Calles Aleus, 6 y Vilá, 1, frente á la (Fleca).—REUS.*

Ayer marchó de esta ciudad en dirección á Valencia, nuestro muy apreciado amigo el ilustrado abogado del Colegio de Barcelona D. Juan Martí Miralles, que ha pasado algunos días en Tortosa, y á quien hemos tenido le gusto saludar durante su permanencia entre nosotros.

Ayer los vecinos de la calle Ancha, celebrarón la fiesta de su patrón San Antonio, llevando procesionalmente la imagen del Santo por las calles hasta la iglesia de San Antonio, donde se celebró una función religiosa.

De regreso de su viaje á Paris llegará mañana la acreditada modista de sombreros D. Amparo S. Torner, que se hospedará en la Fonda la Barcelonesa, en donde tendrá á disposición de las señoras que le honren con su visita, elegantes modelos para la próxima temporada de invierno, lo que tenemos el gusto de participar á nuestras amables lectoras.

Horas para recibir:
Día 29 de 5 á 7 de la tarde.
Día 30 de 9 á 12 de la mañana.

Anoche en una taberna de la calle del Carmen varios concurrentes promovieron un fuerte escándalo, riñendo durante más de una hora y blasfemando como á demonios.

No vimos por allí ningún agente de la Alcaldía que hiciera cesar el alboroto.

**Relojes** Las mejores marcas. Clases escogidas. **Climent-Rosa 3**

Ayer se dejó todavía sentir el calor con bastante intensidad.

Mañana á las diez, se celebrarán en Colegio de San Luís Gonzaga, los exámenes de ingreso para los alumnos que hayan de empezar los estudios del Bachillerato.

Ayer tarde terminó la subasta de objetos de la tómbola del Parque.

Otro triunfo alcanzó ayer el ciclista Durán en las carreras celebradas en Palma de Mallorca, obteniendo el primer premio en la carrera Nacional.

El domingo próximo, en el mismo punto se correrá el Campeonato de España, en el que tomará parte también nuestro paisano, al que auguramos una nueva victoria.

**El Notario** Don José M.ª Tuñí y Torner ha abierto su despacho en la calle de Moncada N.º 35, piso 1.º

A la novillada celebrada ayer tarde acudió bastante gente; pero resultó una cosa sumamente aburrida.

En la tarde de ayer, en la calle de San Ildefonso, la gaita y tamboril acompañaron los bailes populares que forman parte de los festejos que se celebran en dicha calle.

Léase el anuncio **Hermanas Marqués**, que se publica en esta página.

Ayer falleció en esta ciudad D.ª Josefa Aguiló, hermana del Regente de esta imprenta D. José.

El sábado falleció D. Miguel Curto Lleixá, padre del cajista de este establecimiento D. Francisco.

A ambas familias damos nuestro pésame, rogando á Dios haya acogido en su seno las almas de los finados.

**SE VENDE** en Ametlla una casa nueva situada en la calle de Amadeo, que se compone de habitación para diez inquilinos, dos tiendas, grandiosa cisterna y patio como la mitad de la casa. Razón, D. Domingo Tello y D. Juan Semarra, vecinos de la misma población.

Anoche hubo serenata en la calle de Tablas Viejas.

En la calle del Olmo, del arrabal de Ferrerías, hay cierta cantidad de agua encharcada, principalmente delante de la fábrica de los señores Sales. Esta agua, completamente corrompida, despide un olor desagradable y sus emanaciones constituyen un peligro para la salud pública, por lo cual sería conveniente se hiciese desaparecer, y se tomaran las disposiciones necesarias para que en sucesivas lluvias no volviese á formarse aquel infecto charco.

**Profesor Mercantil** con mucha práctica, habrirá sus clases de Cálculo Mercantil, Teneduría de libros y Francés, el próximo dia 1.º de Octubre, en la calle de Moncada, 21, 1.º
Clases de 7 á 10 noche: Honorarios, 5 pesetas mensuales por asignatura. Para la inscripción de alumnos y detalles en la propia casa y horas indicadas.

**Religiosas**

Mañana á las 7, en la iglesia del Con-

vento de la Purísima, se cantará por la Comunidad una misa, en honor de San Miguel Arcángel, en agradecimiento de un beneficio recibido por dicha Comunidad.

**Mercantiles**

El Mercado de Barcelona se ha mantenido muy firme y con entradas algo más activas.

En el período del 21 al 26 del actual mes han llegado por el Bogatell 39 vagones de aceite, de ellos 27 de pipas, y procedentes de Mallorca 19 pipas.

Se cotizan á los siguientes precios:

*Aceites de oliva.*—Andaluz superior de duros 31 1\|2 á 32; id. corriente, de 31 á 31 y 1\|2; Tortosa, inferior lampante, de 31 y 1\|2 á 32 ojo; id. bueno de 31 á 32; fino de 33 á 34; id. Aragón de 35 á 36, Lérida de 31 á 32; Mallorca de 31 á 31 y 1\|2; Ampurdán de 31 á 31 y 1\|2; y Urgel de 32 á 33 los 115 kilos.

Las clases de orujo siguen acusando firmeza, pero sin nueva alza. Valen:

Aceite de orujo color verde 1.ª á pesetas 85; id. 2.ª á 75, amarillo 1.ª á 80, id. 2.ª á 75, y obscuro á 68, los 100 kilos.

Aaceite coco blanco à pesetas 87, Cochin á 96 y Palma á 125 los 100 kilos.

*Algarrobas.*—Vinaroz de pestas 16'07 á 16'36, rojas de 14'28 á 14'88, Ibiza á 14'28, Mallorca de 00'00 á 13'09. Chipre de 13'17 á 15'47, Gandía á 14'88, Valencia de 15'47 á 15'77 y Portugal de 14'58 á 14'88 los 100 kilos.

**Sucesos**

El guardia municipal Calatayud ha impuesto hoy multas á dos vendedoras del Mercado Público, por infracción del Reglamento del mismo.

—Siguiendo tras de la dulzaina del Arrabal de Cristo, que recorría ayer por la mañana nuestras calles, dos niños de corta edad de la Cuesta de Sta. Clara se dieron cuenta, cuando quisieron volver á sus casas, de que no sabían el camino. Recogidos por el guardia Otero, fueron llevados á las Casas Consistoriales, donde las alarmadas madres fueron á buscarlos más tarde. Lo que ocurrió en las casas luego, pertenece á *la vida privada*, pero puede suponerse fundadamente que los chiquillos llevaron buenas zurras.

—El sábado último, tres músicos que habían ido á tocar á la partida de Campredó, fueron agredidos por varios individuos, quienes con garrotes y luego á pedradas y á tiros, les impidieron entregarse á las manifestaciones del Divino Arte. La música que domestica á las fieras, no logró domesticar á aquellos salvajes.

Resultó contuso un instrumento.

Por los dependientes de la Alcaldía se hacen averiguaciones para descubrir á los autores de esta hazaña anti-musical.

—Anoche en la Fonda Barcelonesa hubo un conato de incendio, por haberse pegado fuego al hollín de una chimenea, lo cual produjo de momento mucha alarma, pero el fuego fué extinguido fácilmente por los dependientes de la casa y varios vecinos.

—Por la Guardia Civil fué conducido anoche á la cárcel de esta ciudad, un sujeto aprehendido en Amposta, llamado Francisco Segarra, el cual se declaró autor de varios hurtos de gallinas y ropa cometidos en aquella población.

—El sábado por la noche la banda de «Santa Cecilia» tocó varias escogidas piezas de su repertorio en la calle del Obispo Aznar. Algunos sardanistas se entregaron á los placeres de este baile y nadie les molestó, á no ser el célebre *Gallino*, que tiene el decidido propósito de meter ruido en todas partes.

La prudencia de los sardanistas hizo que la cosa no tuviera importancia.

Pero este *Gallino* ¿tiene acaso patente para hacer lo que le dé la real gana?

**Observaciones facilitadas por el Observatorio del Ebro. Día 28 de Septiembre de 1908.**

| Hora | Barómetro | Termtros. al sol Bola negra | Termtros. al sol Bola blanca | Grados Centg. á la sombra Bola seca | Grados Centg. á la sombra Bola humed. | Humeda del aire | VIENTO Diren. | VIENTO Fuerza | Cielo |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7 | 765'7 | 34'8 | 28'7 | 16'9 | 16'7 | 98 | NNE | flojo | despejado |
| 14 | 765'0 | 51'0 | 39'8 | 25'8 | 21'2 | 67 | SE | moderado | despejado |

| Temperaturas extremas del aire desde 0h á 14h Máxima | Hora | Mínima | Hora | Oscilación | Evaporación De 14 ayer á 14 hoy | Kilómetros corridos por el viento. De 14 ayer á 14 hoy |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 26'8 | 12-00 | 15'8 | 6-00 | 11'0 | 1'8 | 112 |

NOTA METEOROLOGICA LOCAL: Niebla muy densa hasta las 8; rocío: cielo despejado: viento flojo del primero y segundo cuadrante.

**Militares**

Se han circulado las órdenes oportunas para que se incorporen á los cuerpos el día primero de Octubre, los individuos que disfrutan licencia temporal, en cuyo mes se efectuarán las escuelas prácticas acordadas por Reales órdenes de 27 de Abril, 22 de Junio y 21 de Julio últimos, dedicándose los organismos no comprendidos en dichas soberanas disposiciones al perfeccionamiento de su instrucción.

Antes de la revista del mes de Noviembre inmediato, se concederán nuevas licencias cuatrimestrales.


**ACADEMIA POLITÉCNICA**

*Director:* **D. Carlos Pedra Borrás**

VINAROZ (Castellón)

Prrepaación para Carreras Militares, Ingenieros civiles, Arquitectos, Cuerpos auxiliares de obras públicas, Intervención de Ferrocarriles, Correos, Telégrafos, Topógrafos, Aduanas, Comercio, Peritajes, Náutica, Bachillerato, Magisterio, etc. etc.

Las clases de esta Academia están á cargo de un competente personal compuesto de oficiales del Ejército, Ingenieros civiles y Profesores de instrucción primaria que explicarán la parte técnica de dichas especialidades.

Detalles y correspondencia al Director.


## TELEGRAFICA

**Palabras del Papa**

Las sociedades de gimnasia y deportivas que han tomado parte en el concurso internacional del Vaticano, después de haber recorrido sin incidente alguno las principales calles de Roma, han sido recibidos en audiencia solemne por el Papa, quien ha bendecido en ese acto la bandera de la Confederación Católica italiana, y con este motivo ha pronunciado el Sumo Pontífice un discurso, en el cual ha recomendado muy especialmente á la juventud el ejercicio sincero y entusiasta de la religión.

**Pérdidas enormes**

Según estadísticas formadas en Nueva York, pasan de cien millones de dollares las pérdidas que ha ocasionado en los Estados Unidos la gran sequía de este último verano y los incendios que han seguido á la misma desantando grandes extensiones de bosque y no pocos poblados.

**Incendiario**

Un rico hacendado de Rhinebeck, Estado de Nueva York, fué detenido ayer por la policía en su propia casa, bajo la acusación de haber pegado fuego á la casa de un vecino suyo, después de haber robado de la misma algunos abjetos de arte y muebles preciosos; el ladrón incendiario perdió el conocimiento en el momento de ser detenido, pero no por eso dejó la policía de llevarlo á la cárcel.

**En favor de las tabernas**

Ayer se realizó en Londres una manifestación cual nunca se había visto.

Han tomado parte en ella unas quinientas mil personas, que después del mediodía se han reunido en Hyde Parek para protestar del proyecto de ley, en la actualidad pendiente de resolución del Parlamento, que trata de reducir el número de tabernas que hay en todo Inglaterra.

Doscientos mil representantes de todas las industrias interesadas en que no se lleve adelante esa ley, llegaron á Londre- en trenes especiales, algunos procedentes de lugares apartadísimos de la capital, y se dirigieron á Hyde Parck, donde desde gran número de tribunas los oradores les arengaron para que no permitieran que se llevara á efecto la reducción de tabernas.

Es posible que la Cámara de los Pares oponga su veto á la aprobación del proyecto, dada la violenta oposición, aunque sea una de las medidas más importantes del actual gobierno.

## ULTIMA HORA

**DESDE MADRID**

**Conferencia**

Madrid 28, 11 m.

Según noticias de París D. Alfonso ha celebrado una conferencia con el Presidente Fallières y el ministro Pichon, acerca de los asuntos de Marruecos.

Los reyes de España han salido para Munich.—A.

**Medidas sanitarias**

Madrid, 28, 2.30 t.

El señor Lacierva ha ordenado á las Juntas de los Puertos que completen el material sanitario y ha recordado á las compañías de ferro-carriles que deben proceder á la desinfección de los coches.—A.

**Descarrilamiento**

Madrid, 28, 3 t.

El tren correo de Barcelona ha descarrilado entre San Guim y Cervera.

Han resultado heridos, se ignora si de gravedad, algunos viajeros, el ambulante de Correos y un Guardia Civil.

Dos coches han quedado destrozados.—A.


**Aprendiz**

Se necesita uno en esta Imprenta.

CONSULTORIO PARA ENFERMEDADES DE LOS OJOS
DEL MÉDICO-OCULISTA
**A. OLIVERES**
**Ex-alumno de los Hospitales de París.**
**Ex-ayudante de la Clínica Oftalmológica del Dr. Galezowski**
*Consulta de 10 á 1* — **Calle del Temple (Ensanche)**
*Operaciones de 3 á 5* — **TORTOSA**

**Policlínica de D. Julio Ortí**

Tratamiento de enfermedades del pecho por nuevos procedimientos modernos.
Operaciones de tumores, fístulas, úlceras, etc., etc.
**Curaciones de la matriz, asistencia á partos y enfermedades de niños. Consulta de 10 á 12**
Consulta gratuita para los pobres: Martes, Jueves y Sábados de 12 á 1
CALLE DEL LLANO, N.º 28. CUEVAS DE VINROMA.

**Quincalla, Mercería y Paquetería de Manuel Monfort**

**Plaza de la Fuente, núm. 2 y Plaza de la Constitución, núm. 19.—TORTOSA**

Depósito y único representante en esta plaza de las **Imágenes Cartón-Madera** de la casa **Vayreda de Olot** titulada **El Arte Cristiano**, la más antigua é importante de España con privilegio para ser bendecidas é indulgenciadas.

Magníficos **Via-Crucis** de los que entre otros puede verse el que poseen las Religiosas Siervas de Jesús en su preciosa capilla de la calle de la Estación, como también los altos relieves de San Ignacio y San Antonio de Padua.

Depósito de los **Objetos de iglesia** de la casa **Vda. é hijos de Emilio Meneses** de Madrid, tanto en **plata meneses** como en **bronce oro**, todo con las mismas condiciones y precios como si lo comprasen en ambas fábricas.

Están á disposición de los clientes los catálogos de fotografías y notas de precios.

ta, an surtido en objetos religiosos como Crucifijos, medallas, rosarios. pilas para agua bendi-Gretc.; objetos de fantasía, bisutería, paraguas. sombrillas, bordados, puntillas, etc.,

Las **Hermanas Marqués,** **MERCED; 2, Entresuelo.** lavan con to da perfección, dejándolos como nuevos y sin perjudicar las ropas, mantos de lutoy de todas clases, céfiros, mantillas de blonda, pañuelos, etc.—Agua sin rival LA MARAVILL A, para limpiar el cabello, superior á todas las conocidas.—Acreditada tintura LA JUVENTUD, que devuelve al cabello su color primitivo, sin perjudicar para nada á la salud.

**Hermanas Marqués, Merced, 2, entlo., Tortosa.**

**DOCTOR CUCALA**

**MÉDICO CIRUJANO OCULISTA**

**Exayudante del oculista eminente Dr. Barraquer de Barcelona y del dispensario de la Santa Cruz del Dr. Soler, exmédico ayudante del Hospital Provincial, Princesa, Real Refugio y de la Escuela de Especialidad de Madrid.**

**OJOS OIDO NARIZ GARGANTA**

Se operan cataratas, pupilas artificiales, tetuaje (borrar las manchas que afean el ojo), esclerotomías, tumores, fístulas, triquiasis, pestañas á dentro, strabismo por operación y shtereoscopia, enucleaciones y graduación de lentes para toda clase de vista.

GRANULACIONES, CURACION PRONTA
OPERACIONES SIN DOLOR

Fetidez de la nariz, tumores, desviación y obstrucciones. Supuraciones, tumores y otros procesos del oído. Tumores é inflamación de garganta.

PRECIOS DE OJOS

Primera visita. . . . . . . . 2'50 ptas.
Cada cura. . . . . . . . . 1 »
Ducha ocular. . . . . . . . 2 »
Inyecciones. . . . . . . . 2 »

Oftalmoscopia, oftalmometría y graduación de lentes. . . . . . . . 5 ptas.
Operaciones del globo, tumores, fístulas, borrar manchas (tels), enucleaciones, ojos artificiales, etc., á
PRECIOS CONVENCIONALES

**Consulta de 9 á 1 y de 5 á 8**

Calle de la Lonja: Casa Vidal (Pes de la Palla)
ENTRE ARSENAL Y RIO EBRO — **TORTOSA**

Casas de huéspedes económicas y personal para acompañar enfermos.

**Se dispone de los últimos adelantos para curas y operaciones acépticas (limpieza), disponiendo de material, estufa, autoclave, y otros medios de ESTERILIZACION**

**T. HOMEDES**

**MÉDICO HOMEÓPATA Merced, 5, Tortosa.**
CONSULTA: de 10 á 12 y de 6 á 7 TARDE.

Médico numerario del *Hospital Homeópata del Niño-Dios* y del *Sanatorio Marítimo para Niños escrofulosos*, de Barcelona.
Ex-médico del *Dispensario de la Academia Homeopática de Barcelona.*

**IMPRENTA**
**"La acción social católica."**
**En este establecimiento se hacen toda clase de trabajos tipográficos; libros, folletos, hojas de propaganda, etcétera, á precios económicos.**
**3, CAMBIOS, 3**
**TORTOSA**

**Imprenta y librería**
DE
**Hijos de Arturo Voltes**
**Moncada, 13.—Angel, 7**
Trabajos tipográficos de todas clases.—Libros de texto.—Objetos de escritorio y dibujo


**FOLLETÍN DE "EL RESTAURADOR"** 17

## JUEGOS FLORALES

NOVELA

POR

**Juan F. Muñoz Pabón Pbro.**

biás visto la noche que se lo pregunté. ¡Con decirte que me dió mieo de ver cómo se puso! «¿Conque tú tamién vas á duar de mi decoro? ¿Conque no pueo yo jablá con un caballero, sin segunda intención? ¿Conque me tienes por tan mala persona, que me juzgas escapáz de esbancá á mi prima?» «Por Dios, niña, no te inrrites,—le dije yo—que la cosa no es pa tánto: yo, como la gente lo anda diciendo por ahí, ¿qué tenía de particulá que se gustárais? Más ganaba ér que tú, pa que te entere.» Y créete, hermanita, que es la pura verdá: er casamiento, si se jiciera, lo jacía él. Verdá que la pobrecita mía es más probe que un cerrojo: pero, hija. es una niña, que es un pozo é ciencia. Ella, de zurcí; ella de remendá; ella, de jacé encajes, jasta en inglé ¿tú no le has visto puesto una cosa á moo de esclavina pelegrino, con muchos bujerancos y muchos trabones? pos ella la ha jecho y en inglé conque miá tu las manos de la criatura. Ella, de ajustá cuenta con su lapi, ¡mía tú con lapi! que toa la vía é Dios se han ajustao las cuentas con garbanzos, asín las ajustaba mi mama, que tú te acordarás que acá teníamos tienda, lo cuar de toda via nos deben picos, jasta de cigüeñas, por ahí. Po ná ella con su lapi, que parece un ministro de la corona. Ella de jacer durces, porque di á la durcería y decí despáchame usté una docena de bizcotelas, eso cuarquiera lo sabe, porque, hija, er dinero lo pué tó, yo no se si tú sabrás el reflán poderoso caballero es don dinero, y en habiendo din, aunque no aiga dón: ella, de sus durces; ella, de su matanza; ella, de su arropo, rubio como la miel y su carne de brembillo mejón que la de las monjas de la Asunción que ya tú sabes que tiene famas pòr las siete partías der mundo; ella, de planchá con brillo; ella de jacé conservas á tomate; ella. de aliñá acitunas en reina; ella de jacerlo tó, porque, lo que yo le digo: hija eres el arca é Noé, sabiéndoló tó: no como la otra que cuando no está acostá está tendía, que es más floja que el jumo, y que si arguna vez le duele la paletilla, será de la cuchará, que come más que una lima, y en eso ha salio ar padre, que se pone mojoso sentao á la mesa, y que le van á poné er senadó perpeuto, singún lo que embute aquer cuerpo por las noches.

De moo y manera, hermanita, que cátalo ahí: yo creo qué no hay ná y que tó son infundios y jablaurías de la gente. Mi niña tiene mucha confianza cormigo y la h atenío siempre, porque no ha conocio otra madre que yo, y ¡qué sé yo! pué ser que yo me esquivoque: pero me paece á mí que ella no se metía en un queré, sin decírmelo á mí, primero que ar confesó.

Ahora anda maluca, y con unas ganas é comé, como de sacarse una muela. Se le han atravesado los güevos y la carne, y con cardo der puchero está pasando. Asín es que no hay un santo que le jaga cogé er sueño por las noches: sino güerta va, y güerta viene, en aquella cama, y allá á la madrugada es cuando coge er sueño, si lo coge. Ella dice que nó, que no abre el ojo en deje que se acuesta jasta que se alevanta; pero yo tengo el oio mu fino (en esto he salío á mi padre, que tú te acordarás que oía á la grama nacé) y, como duermo á la verita de ella, ya tú ves; una puerta de cristales es lo que hay por medio, la oigo menearse en la cama tita la noche y dar mas güertas en ella que un remolino, y ella dice que es der caló. Porque eso sí: arma una discurpa, en la punta de un arfilé. Me alegrára que la oyeras jasta discurpá á la primera, cuando arma una chirrichomba y un rifirrafe, que es er pan nuestro de cada día, porque es cosa que paece que tiene los demonios dentro der cuerpo la bicharraca

¡Qué diferencia de mujé á mujé! Ya quisiera la otra escarzarle los zapatos. Lo que es nosotras no la queremos ninguna, y à mi es cosita que paece que me ha jecho daño y la he gomitao; y, si no fuá por no asepartarme de mi niña, porque yo no la dejo sino con la muerte ¡anjolá me muera yo primero y no conozca la farta de ella! si nó fuá por no separtarme de mi niña, ya vería esa lo que era un gato mondá jabas: pero lo que decía mi madrina, que tú te acordarás que me crié con ella, que tenía un estanco; besa el hombre manos, que quisiera ver cortadas.

Po eso me pasa á mí: que tengo que decí señorita á quien no pueo ni vé: pero que ¿á ónde va er güey que no are? y más vale malo conocio, que güeno por conocè: y sobre tó: que lo he dicho, y yo no me güervo atrás de mi palabra: yo no me aseparto de mi niña, ni jecha cuartos como un reá-

Ahora se le ha antojao á la otra forrá de tierzopelo, coló de rosa, un canapié que tiene, qúe paece un garabato, y que es pa sentarse, ¿estás? Na más que uno se sienta, mirando pa un lado y otro pa otro, como si estuvián reñios, y mi niña le ha bordao tita la tela, con cachitos de raso de toas colores, se llaman... ¿cómo se llama, Juana Domingue? ¿cómo se llama? ¡ah,! ya, sí!: *¡¡Rechelidu!!* con jilillo de oro por to arreo, y ella se lo ha forrai, con su martillo, que se me estaba arrendando á San José, que sabe Dios y tó er mundo que era carpintero... porque yo le tengo ar Santo mucha devoción ¿estás? ¡Cuarquier día me meto yo en la cama; sin rezarle sus siete padrenuestros, y sin decirle en ca uno:

Jesús, José y María, yo os doy er corazón y el arma mía,

## Librería Religiosa fundada en 1760

# Francisco Mestre

**Libros de texto. Material de escuelas. Artículos de Dibujo Pintura y Fotografía**

IMÁGENES DE CARTÓN- PIEDRA. ROSARIOS. MEDALLAS.

Es la mejor de las TINTAS conocidas, es la más económica, fluida é inalterable.

## TINTA JIBIA

No corroe el papel, no enmohece las plumas, ni se altera. Resiste la humedad y la luz.

**Calle de la Rosa, 11.-TORTOSA**

---

# Cerveza la Bohemia

**Su uso está recomendado por las principales eminencias médicas. La recomendamos á nuestros lectores.**

## Pedid Cerveza LA BOHEMIA

**(Fábrica) Rosellón, núm. 115, Barcelona**

---

## Sastrería de Eclesiásticos

DE

# JOAQUIN ROMERO

**ROSA, 13.—TORTOSA.**

---

## Agua abundante y potable en el sitio que se desee,

por el procedimiento de perforación y entubación. Terrenos de secano se convierten en regadío. Para informes: Relojería de D. Pedro Grego, Rosa, 12 y R. Climent, Plaza San Juan, 18, TORTOSA.

---

**Gabinete electro diagnóstico-terapéutico del Médico-Electricista**

# M. VILA

**Corrientes continuas, farádicas, de Watewille, contra-corrientes, electrolisis, endoscopia, gálvano-caustia. Electricidad estática en todas sus variedades.**

CONSULTA DE 10 Á 1 — ANCHA, 9, PRINCIPAL, TORTOSA.

---

## En venta

| | Pesetas |
|---|---|
| Una limpia Norte Americana del n.º 2 con cilindro repasador en el separador por . . | 1000,00 |
| Un torno cernedor centrífugo (2,40 de largo) . . . . | 400,00 |
| Un canastrón de pesar sacos, de hierro . . . . . . | 150,00 |
| Un aparato para estirar correas . . . . . . | 20,00 |
| Una fragua de campaña. . . | 50,00 |
| Empacadores con la madera . | 15,00 |
| Un charrete para cuatro asientes. . . . . . . . | 200,00 |

Dichos objetos están en Flix. Para informes dirigirse á D. R. CLIMENT, *Plaza de San Juan, 18, Tortosa.*

---

# NO bebais agua

que no sea la de los pozos artesianos de Zamora, PORQUE es la única analizada y reconocida como de superior potabilidad por «El Laboratorio Químico del Ebro».

Se sirve á domicilio con carricubas elegantísimos.

Bebed agua Zamora, sólo la de Zamora.

---

## GRAN GANGA POR LIQUIDACIÓN

GUIA DEL OBISPADO DE TORTOSA libro que contiene la geografía, historia, estadística, industria, comercio, caracter, dialecto, usos y costumbres, escudo de armas, biografía y otras muchas curiosidades de cada uno de los pueblos que componen dicho obispado.

*Condiciones de venta:* La «Guia del Obispado de Tortosa», forma un elegante tomo de 958 páginas en papel satinado, buena impresión y bonitas tapas de papel, antes 7'50 ptas. ahora 2'50 ptas. franco de portes.

Los pedidos á D. Fernando Miralles, Provincia de Tarragona, por Amposta, LA CAVA (Tortosa).

---

# La Funeraria económica

Ataúdes, Mundos, Baúles, Maletas, Persianas, Coronas fúnebres y venta de adornos de funeraria de

## JUAN CABANES CASTELLÓ

*Calle de Moncada, 8 y 10*—Tortosa

-Se componen y repintan persianas.

---

## Aprendiz

Se necesita uno en esta Imprenta.

---

# ZAPATERIA Villa de Sitges

Gran surtido de calzado de todas clases para la estación de verano.

Especialidad en la medida.

**Rosa 10—TORTOSA**

---

## MERCERIA Y PAQUETERIA

DE

## Bahima y Benaiges

Especialidad en altas novedades para Señora y Caballero.

**Unico depósito de la importante casa de Olot, «Las Artes Religiosas» para la venta de imágenes y Via-Crucis en madera artificial, las que pueden ser bendecidas é indulgenciadas.**

-19, ANGEL, 19—TORTOSA

---

## IMPRENTA

## "La acción social católica,,

**En este establecimiento se hacen toda clase de trabajos tipográficos; libros, folletos, hojas de propaganda, etcétera, á precios económicos.**

**3, CAMBIOS, 3**

**TORTOSA**

---

# Persianas

## DE TODOS SISTEMAS

GIL DE FEDERICH 3,

(antes Ancha),

y Plaza Nueva del Vall, 12.

**Tortosa**

---

**INSTITUTO DE VACUNACION DEL**

## Dr. Sabaté

**Pensionado por el Excmo. Ayuntamiento**

Desechada por sus peligros la vacunación de brazo, en este INSTITUTO se practican las inoculaciones con linfa fresca de ternera exenta de contagio, pura y con la asepsia indispensable.

**DR. SABATÉ** VACUNA (PIGOTA)

**Los dias festivos: de 11 á 12 mañana**

---

## Ramón Barberá Perez

**Santa Teresa, 4.**—TORTOSA

Constructor de pozos artesianos y absorbentes. Efectúa sondeos para reconocer el subsuelo de puentes y de toda clase de obras de mampostería. Efectúa tambien sondeos de grandes dimensiones para la colocación de ascensores hidràulicos y ventilaciones de minas.

Se encarga asimismo de toda clase de conducciones y alumbramientos de aguas.

Lleva efectuados en este distrito de Tortosa màs de 400 sondeos. Esta casa cuenta 10 años de existencia.

---

## Agencia general de Negocios

**Estación, núm. 10, bajos**

Compra-venta de valores.—Cambio de oro y billetes extranjeros.—Negociación de toda clase de cupones.—Seguros vida, incendios y marítimos.—Redenciones de quintas.—Delegación de la Compañía de Seguros Unión y Fénix Español.—Representación de la Compañía Trasatlántica.

Cuenta con corresponsales en Madrid, Barcelona, Zaragoza, Valencia y Tarragona.

---

**GRAN CERERIA Y FÁBRICA de BUJIAS**

DE

## JOSÉ M.ª GISPERT

**SUCESOR DE RAMON HUGUET**

*Plaza del Castillo, N.º 5, Reus*

**Fabricación de cirios de cera pura para celebrar, garantidos, por contar lo casa con medios suficientes para extraer la cera directamente de los panales. Especialidad en clases económicas para iluminaciones, las cuales carecen de los defectos de derrame y doblez. LUZ CLARA SIN HUMO NI OLOR. Se fabrican bujías de todas clases, hachas blandones y todo lo concerniente á dicho ramo.**

Los muchos años de existencia que cuenta la casa, acreditan sus productos en todo lo antes expuesto. Precios económicos.

---

## Depósito de materiales

DE CONSTRUCCIÓN

## DE FEDERICO GARCIN

*Telefono n°. 82*

Yesos y cementos de todas clases.—Mosaicos hidráulicos y refractarios incrustados al fuego.—Azulejos barnizados, cartón piedra, indesprendibles y cristálicos (última creación).—Piedra artificial.—Tejas comunes, mecánicas é irrompibles.—Escamas para cúpulas.—Jarros, columnas, palustres, y demás objetos de ornamentación.

**Se sirven materiales para toda clase de obras**

*Representante exclusivo en esta comarca:* **Federico Garcin.**

---

# TRILLADORA Vulcano

PRIVILEGIADA

**Utilísima máquina para trillar arroz, trigo, cebada y avena. Se construye el n.º 1 de poco coste á fin de facilitar la adquisición á toda clase de cosecheros, pudiendo ser movida por malacate. Y el n.º 2, de doble ventilador, dejando en una sola operación perfectamente limpio el grano, con una producción de 1800 kgs. de arroz, aproximadamente, por hora. Estas son movidas á vapor, electricidad ó por turbinas.**

**Facilitará toda clase de detalles D. Francisco Capuz.—SAN CARLOS DE LA RAPITA.**

**Representante en esta provincia D. Antonio Sendra.** VINAROZ

---

## Imprenta y librería

DE

## Hijos de Arturo Voltes

**Moncada, 13.—Angel, 7**

Trabajos tipográficos de todas clases. —Libros de texto.—Objetos de escritorio y dibujo

---

**Gran Taller de Ebanistería, Carpintería y depósito de muebles de todas clases, de**

# Manuel Panisello

Calle de Moncada 16 y Carmen 2 y 10

**TORTOSA**

Grandes existencias de sillería, cómodas, buffets, armarios, mesas escritorio, lavabos, librerías, estantes, mecedoras, mesitas de noche y de centro, espejos, palanganeros, paragüeros, etagéres, silletas plegables, perchas, etc.

Gramófonos Odeón, los más sonoros y armoniosos; discos de dos c... as.

**Ventas á plazos y al contado**

Moncada 16 y Carmen 2 y 10

**TORTOSA**

---

**ALMACÉN DE MUEBLES, EBANISTERÍA Y SILLERÍA**

*CASA FUNDADA EN 1840*

## HIJOS DE BUENAVENTURA SANZ

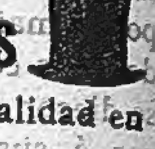
Variado surtido en toda clase de muebles á precios baratísimos. La más acreditada y antigua de Tortosa.

**Calle de Moncada, número 5.**

---

**Gran sombrerería y depósito de gorras**

## LA MODERNA de Manuel Delsors



**Sombreros y gorras de todas clases. Especialidad en sombreros y gorras para Sres. Sacerdotes y en bonetes y solideos.**

3 CIUDAD 3—TORTOSA

---

# Hipofosfitos Salud de Climent y Com.ª

«El Jarabe de **Hipofosfitos Salud**», cura con éxito seguro la anemia, clorosis, y la debilidad nativa y nerviosa.

«El Jarabe de **Hipofosfitos Salud**», robustece las naturalezas debilitadas por los abusos ó la vejez. De ahí que eminentes médicos lo prescriban contra la impotencia y la esterilidad.

«El Jarabe de **Hipofosfitos Salud**», es un remedio heróico contra los dolores que producen las menstruaciones difíciles ó tardías. Todas las jóvenes de 12 años deberían tomarlo.

«El Jarabe de **Hipofosfitos Salud**», se recomienda á las señoras durante el embarazo y la lactancia, y á todos los que tienen que ejecutar trabajos intelectuales y físicos.

«El Jarabe de **Hipofosfitos Salud**», favorece el desarrollo del sistema óseo de los niños. A poco de comenzar á tomarlo, el rosado color de las mejillas proclama la excelencia de sus virtudes.

«El Jarabe de **Hipofosfitos Salud**», se receta á las criaturas delicadas y enfermizas. Purifica y enriquece la sangre, aumenta el apetito y fortifica el sistema nervioso de los niños. Millares de Médicos lo han adoptado con preferencia á todas las Emulsiones de Aceite de Hígado de Bacalao, Jarabe de Rábano, Vinos tónicos, etc., etc., por su agradable sabor y efectos más rápidos y seguros en todas las enfermedades causadas por el empobrecimiento orgánico.

# Elixir Digestivo Salud

Lo mejor para combatir todas las enfermedades del estómago por crónicas y rebeldes que sean.

Pídase en farmacias y droguerías y laboratorio de CLIMENT Y C.ª—TORTOSA.

---

# Molino rural arrocero

## PRIVILEGIADO

Máquina especial para descascarar, blanquear y cepillar arroz de grandísimos resultados para los cosecheros importantes, pues en un reducido local de siete metros cuadrados, pueden emplazar un molino completo que les produce clases inmejorables, gastando muy poco capital.

Para toda clase de informes dirigirse al inventor constructor

# Antonio Sendra Bonet

# VINAROZ

## (España)